

دورانِ رهاپ

درپناه حضرت مہدی قائم علیہ السلام

ترجمہ و تحقیق:
محمد رحمتی شہر ضا

ترجمہ کتاب
یوم الخلاص فی ظل القائم المہدی علیہ السلام

مؤلف:
کامل سلیمان

سرشناسه	: سلیمان ، کامل .
عنوان قراردادی	: یوم الخلاص فی ظل القائم المهدی (عج) . فارسی .
عنوان و نام پدیدآور	: دوران رهایی در پناه حضرت قائم (عج) / تألیف کامل سلیمان ، ترجمه محمد رحمتی شهرضا
مشخصات نشر	: قم : نغمه قرآن ، ۱۳۹۳ .
مشخصات ظاهری	: ۶۴۰ ص .
شابک	: ۲۸۰۰۰۰ ریال
وضعیت فهرست نویسی	: فیا
یادداشت	: کتابنامه به صورت زیرنویس
موضوع	: مکتوبیت
موضوع	: آخرالزمان
موضوع	: فتن و ملاحم
موضوع	: محمد بن حسن (عج) ، امام دوازدهم ، ۲۵۵ ق . -
شناسه افزون (شخص)	: رحمتی شهرضا ، محمد ، ۱۳۵۸ - مترجم
رده بندی کنگره	: ۱۳۹۳ ی ۹۰۴۱ س ۸ / BP ۲۲۲/۴
رده بندی دیوبی	: ۲۹۷/۴۶۲
شماره کتابشناسی ملی	: ۳۷۶۲۳۳۲

۹۷۸-۶۰۰-۹۵۱۶۴-۵-۲



نام کتاب : دوران رهایی در پناه حضرت مهدی قائم (عج)

مؤلف : کامل سلیمان

مترجم : استاد محمد رحمتی شهرضا

ناشر : نغمه قرآن

لیتوگرافی : نویس

چاپ : باران

نوبت چاپ : اول / ۱۳۹۴

شمارگان : ۱۰۰۰ نسخه

مدیر اجرایی : محمد محمدی

قیمت : ۲۸۰۰۰ تومان

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

مراکز پخش :

۱- قم / خیابان معلم / انتهای کوچه ۱۲ / سمت چپ / کوچه ۱۶ / پلاک ۳۴ / انتشارات نغمه قرآن

تلفن : ۳۷۸۳۶۳۲ - ۰۲۵ همراه : ۰۹۱۹۸۵۰۷۵۸۸

۲- تهران / میدان فلسطین / شرکت چاپ و نشر بین الملل تلفن : ۸۸۹۲۱۹۸۰ - ۰۲۱

همه حقوق محفوظ است. هرگونه نسخه برداری اعم از زیراکس و یازنویسی ، ذخیره کامپیوتری ، اقتباس کلی و جزئی ، بدون مجوز کتبی از ناشر ممنوع ، شرعا دارای اشکال و از طریق مراجع قانونی قابل پیگیری است.

پست الکترونیک : naqmehepub66@gmail.com

فهرست مندرجات

۷	پیشگفتار
۷	مقدمه مترجم
۱۲	مقدمه مؤلف

فصل اول

۳۱	معرفی حضرت مهدی منتظر
----	-----------------------

فصل دوم

۶۰	سیمای حضرت مهدی علیه السلام
----	-----------------------------

فصل سوم

۶۸	ستاره‌ای بدرخشید و...
----	-----------------------

فصل چهارم

۹۴	راز غیبت حضرت مهدی علیه السلام
----	--------------------------------

فصل پنجم

۱۱۴	نحوه بهره‌مندی از امام مهدی «علیه السلام» در زمان غیبت
-----	--

فصل ششم

۱۲۵	مسئله طول عمر حضرت مهدی «علیه السلام»
-----	---------------------------------------

فصلِ هفتم	
غیبتِ صغری و نایبانِ حضرت مهدی علیه السلام	۱۳۶
فصلِ هشتم	
غیبتِ کبری	۱۶۴
فصلِ نهم	
تخیر و سرگردانیِ مردم و انتظارِ فرج	۱۷۳
فصلِ دهم	
مسئلهٔ انتظار	۱۸۱
فصلِ یازدهم	
یارانِ امام زمان علیه السلام	۲۱۱
فصلِ دوازدهم	
دورانِ نجات و پیروزی	۲۳۶
فصلِ سیزدهم	
مقتدایِ مسیح	۲۹۶
فصلِ چهاردهم	
دولتِ حق	۳۰۵
فصلِ پانزدهم	
علائم و نشانه‌ها	۳۶۳
فصلِ شانزدهم	
مردمِ آخر الزمان	۳۷۵



پیشگفتار

مقدمه مترجم

با نگاهی به ادیان آسمانی خصوصاً در همه فرق و مذاهب اسلامی آینده بشر آینده تاریک و مبهم و ناشناخته‌ای نیست. اندیشه پیروزی نهایی نیروی حق و صلح و عدالت بر نیروی باطل و ستیز و ظلم، فراگیر شدن ایمان و ارزش‌های انسانی، تشکیل مدینه فاضله و جامعه مطلوب به دست شخصیتی مقدس و عالیقدر که در روایات متواتر اسلامی از او به «مهدی (عج)» تعبیر شده است، اندیشه‌ای است که کم و بیش همه فرق و مذاهب اسلامی با تفاوت‌ها و اختلاف‌هایی بدان مؤمن و معتقدند.

اصولاً اعتقاد به مهدی (عج) یک الهام فطری انسانی است که در برابر بینش متفکران جهان، روزگار درخشانی را مجسم می‌سازد. این الهام طبیعی و این شعور باطنی که در افراد همه جوامع و ملل موجود است، از گسترده‌ترین و روشن‌ترین الهامات بشری است. قرآن مجید با قاطعیت تمام، پیروزی نهایی ایمان اسلامی، غلبه قطعی صالحان و متقیان، کوتاه شدن دست ستمکاران و جباران برای همیشه و آینده درخشان و سعادت‌مندانه بشریت را نوید داده است که همگان باید منتظر چنین روزی باشیم. نکته مهم و اساسی آن است که در آموزه‌های دینی و سیره امامان معصوم (ع) دستور به انتظار مقدسی داده شده که کاملاً سازنده و تعهد آور و محرک است. از جمله مشخصات این انتظار بزرگ می‌توان به این موارد اشاره نمود:

۱. خوشبینی به آینده بشریت؛ ۲. پیروزی نهایی صلاح و تقوا و صلح و عدالت و آزادی و صداقت بر زور و استکبار و استعباد و ظلم و اختناق؛ ۳. حکومت واحد جهانی؛ ۴. عمران تمام زمین در حدی که نقطه خراب و آباد نشده باقی‌نماند؛ ۵. بلوغ بشریت به خردمندی کامل و پیروی از فکر و ایدئولوژی و آزادی از اسارت شرایط طبیعی و اجتماعی و غرایز حیوانی؛ ۶. حداکثر بهره‌گیری از مواهب زمین؛ ۷. برقراری مساوات

کامل میان انسانها در امر ثروت؛ ۸. منتفی شدن کامل مفاسد اخلاقی از قبیل دزدی، ربا، شراب خواری، خیانت، آدمکشی و غیره و خالی شدن روان‌ها از عقده‌ها و کینه‌ها؛ ۹. منتفی شدن جنگ و برقراری صلح و صفا و محبت و تعاون؛ ۱۰. سازگاری انسان و طبیعت.

تصوّر غلط و اشتباهی نیز وجود دارد که برخی فکر می‌کنند تا فساد شایع نشود امر فرج صورت نمی‌گیرد. این حرف غلط است چون آموزه‌های دینی ظهور حضرت مهدی موعود (عج) را چونان حلقه‌ای از حلقات مبارزه اهل حق و اهل باطل که به پیروزی نهایی اهل حق منتهی می‌شود می‌داند؛ مبارزه‌ای که قدمتی به اندازه تاریخ بشریت دارد. اگر قرار است صبح صادق بدمد و همه از روشنائی خورشید بهره بگیریم، معنایش آن نیست که در تاریکی بنشینیم و بر آن لعنت بفرستیم! باید چراغ و شمع روشن کرد و مقدمات آن اتفاق بزرگ را مهیا نمود. سهم بودن یک فرد در سعادت بودن در رکاب مهدی موعود (عج) موقوف به آن است که آن فرد عملاً در گروه اهل حق باشد و در حکومت‌ها و مجامعی شبیه آن دوران‌رهای بشر، خودی نشان داده باشد. علاوه بر آن که تعبیر تمامی روایات برای وقت ظهور آن است که «کُنَّا مُلَّتْ...» آن‌چنانکه زمین پر از جور و ستم شود...» نه آن‌که فرموده باشند: «بَعْدَ مَا مُلَّتْ؛ پس از آن‌که...» بنابراین اگر کسی معتقد بود که باید امور جهان را آشفته نمود تا امر ظهور انجام پذیرد، راهی به خطا و اشتباه را می‌پیماید که باید او را از این غلفت باخبر نمود.

در یک کلام ایمان به مهدی (عج) عامل نیروبخشی است که امید به حاکمیت کامل عدل و داد در آینده و حس مقاومت و جنبش را در افراد به وجود می‌آورد و از خاموش شدن مشعل انتقام در سینه مظلومان جلوگیری می‌نماید.

همه ما منتظر انتهای تجلی خداوند و حسن ختام عالم و همه ادیان هستیم. گوهری که در میان مظاهر تجلی حق تعالی مظهر همه صفات و اسمای الهی است. وجود شریفی که عهده‌دار منصبی از سوی خداوند است که بالاترین منصب عالم وجود بوده و آن قیام برای اجرای کامل دین خدا و رفع ظلم و ستم و برخورد با هرگونه بدعت و انحراف است که در جامعه مسلمین و میان انسان‌ها به وجود آمده است.

مهدی اسلام، انسان معینی است که در کنار ما با تمام وجودش زندگی می‌کند و برای ما در همه این دردها، غصه‌ها و آتش تاخت و تازهای ستمگران و سوز و گداز رنجش

دردمندان می‌سوزد و خود او هم در انتظار لحظه‌ای است که بتواند دستش را به سوی ستم‌دیده محروم دراز کند و ریشه ستمگران را از بُن بکند.

و اما این کتاب...

برای این که مردم درباره مسئله غیبت آخرین وصی پیامبر ﷺ و منجی عالم بشریت و شخص این امام بزرگوار و خصوصیاتش دچار خطا نشوند، مشخصات و صفات او و شروط ظهور و دوران حیات، تولد و غیبتش در منابع روایی ذکر شده است. روایات اسلامی حتی گفته‌اند که او از کجا ظهور می‌کند، خبر ظهورش چگونه منتشر می‌شود، و نخستین جمله دعوت او چیست. حتی روایات گفته‌اند او از نسل پیامبر، فرزند فاطمه و علی، دوازدهمین جانشین محمد ﷺ، نهمین فرزند امام حسین و تنها فرزند امام عسکری است و... بحمدالله کتاب‌های بسیار و مفصلی در این باره نوشته شده و این گونه روایات در کنار هم جمع آوری و تدوین و تألیف شده است. از جمله این کتاب‌ها، کتاب پیش رو یعنی «يَوْمُ الْخَلَاصِ فِي ظُلِّ الْقَائِمِ الْمَهْدِيِّ عَلَيْهِ السَّلَامُ» که این حقیر آن را به نام «دورانِ رهایی در پناه حضرت مهدی قائم ﷺ» ترجمه نمودم. کتاب يوم‌الخلاص سال ۱۳۹۹ هجری قمری توسط کامل سلیمان تألیف شده است. ایشان از نویسندگان و علمای سرزمین عالم پرور جبل عامل در جنوب لبنان هستند که علاوه بر این کتاب آثار پر ارج دیگری همچون الحسن بن علی، شرح دیوان شریف رضی، الثریة، سلسلة تربوثة، ادب الائمة لشیعهم^۱ و... نیز از ایشان به چاپ رسیده است. کتاب حاضر با دقت نظر و شیوه جالب نویسنده محترم آن مورد استقبال و توجه قرار گرفت. هر چند در این کتاب همانگونه که مشاهده خواهید نمود ذیل برخی از روایات پیش بینی‌ها و تطابق‌هایی از سوی نویسنده صورت گرفته است که روا یا ناروا بودن این امر مورد تأمل است. چرا که ما معتقدیم تطابق آیات و روایات با حوادث زمانه و اتفاقات در پیش رو زمانی می‌تواند حجیت داشته باشند و مورد استفاده قرار گیرند که قطعی شده باشد و از حیث سند و دلالت وجهی دیگر متصور نشود. چرا که وجوه گوناگون بسیاری از مسائل علمی و حتی حوادث زمانه گاهی دچار تغییر شده و به

۱. علاوه بر این کتاب‌ها دیوان اشعار ایشان به نام‌های اشراق، من قلبی، سیل نیز به زبور طبع آورسته شده است. این بزرگوار آثار ارزشمندی را از بهترین آثار جهان غرب برای غنی‌تر ساختن فرهنگ عربی به زبان عربی برگردانده است که از آن جمله است: الاتجاهات الحديث في الاسلام، الحب والطیعة، موضة الرجال، کن رئیساً، المایا العربیة. همچنین ایشان کتاب‌های درسی و کمک درسی فراوانی در رشته‌های ریاضیات، علوم طبیعی، تاریخ و ادبیات عربی، با همکاری تنی چند از دانشمندان لبنان نوشته و منتشر کرده است.

ثبوت و حتمیت نیز نرسیده‌اند و تطابق متون روایی و یا تاویل آیات الهی در ذهن خوانندگان دچار تغایر و تضاد خواهد شد. به عنوان نمونه اگر بخواهیم برای سید حسنی و یا شعیب بن صالح و دیگر نشانه‌های ظهور مصداقی تعیین نماییم و یا از حادثه‌ای به عنوان نشانه قطعی ظهور یاد کنیم، نیاز به هزار و یک اقا و اگر و شاید و... داریم که بدون آن‌ها و صرف تطابق از روی حدس و گمان، اعتقاد برخی نسبت به اصل این متون نیز متزلزل خواهد شد.

اما از این مسئله که بگذریم از محاسن کتاب حاضر بیان بیشترین احادیث مربوط به نشانه‌های ظهور - در حدود ششصد حدیث - است که نشان از وسعت آگاهی و مطالعه و تحقیق و تفحص مؤلف محترم دارد. این کتاب در بیست بخش تنظیم شده که ولادت، غیبت، طول عمر، نواب اربعه، نقش انتظار، ویژگی یاران، روزگار رهائی، نزول حضرت عیسی، نشانه‌های ظهور، آزمون‌های عمومی، انقلابات، دجال، سفیانی، سید خراسانی و ده‌ها مباحث دیگر از جمله آن‌هاست. روش ایشان در بیان روایات این‌گونه بوده که ابتدا روایاتی که از لسان مبارک پیامبر ﷺ بیان شده، آورده‌اند و سپس احادیث وارده از دیگر پیشوایان معصوم علیهم‌السلام به ترتیب نقل شده است. در پایان برخی از فصول کتاب گاهی به فراخور مطلب، اعترافاتی از بزرگان اهل تسنن و یا جملاتی از متن تورات و انجیل آورده شده است. نکته قابل ذکر آن که مؤلف محترم گاهی برای حفظ موضوع مورد نظرش احادیث را بطور کامل نیاورده و هر قسمت را در بخش مربوط به آن بیان کرده است. در پاورقی‌ها نیز معمولاً برای یک حدیث بیش از یک منبع آورده شده است که طبعاً متن حدیث در همه منابع یکسان نیست و ما نیز اختلاف متون را به جهت اختصار ذکر نکرده‌ایم که پژوهشگران برای نقل احادیث این کتاب حتماً می‌بایست به اصل منابع رجوع نمایند و ملاکشان نشانی منابع ذکر شده در پاورقی این کتاب نباشد.

سعی و تلاش این حقیر آن بود که این کتاب با ترجمه‌ای روان و گویا و اعراب‌گذاری روایات و درج اصل متون عربی روایات به بهترین وجه خدمت شما خواننده عزیز عرضه شود که بضاعت کمتر از اندک حقیر و وسعت کار، ناخواسته موجب پدید آمدن اشتباهاتی خواهد بود که با تذکرات شما عزیزان در چاپ‌های بعدی مورد توجه قرار خواهد گرفت. در این کتاب از زحمات استاد بزرگوار علی‌اکبر مهدی پور حفظه‌الله که در ترجمه و تحقیق این کتاب انصافاً زحمت بسیار کشیده‌اند نیز بهره برده‌ام.

در پایان با تشکر و سپاس از همه عزیزانی که در آماده شدن این اثر یاری‌ام نمودند، خصوصاً همسر بزرگوار، متدین و مهربانم، با سلام و درود به ارواح پاکِ انبیاء و اولیاء الهی، شهدای عزیزِ راه حق، امواتِ مؤمنین و مؤمنات، عاجزانه همچون موری جسور، این خدمتِ ناچیز را به آستانِ سلیمانی حضرت بقیّة الله الاعظم روحی و ارواح العالمین له الفداء تقدیم می‌کنم؛ امید است با دعایِ خیرِ شما عزیزان، گوشه چشمی شود و نامِ ما نیز در طومارِ ارادتمندانِ حضرتش ثبت و ضبط گردد و در آن قیامِ شکوهمند و رهایی بخش ما نیز سهمی داشته باشیم... ان شاء الله

آشیانه آل محمد ﷺ، قم مقدّسه

کمترین: محمّد رحمتی شهرضا

۱۳۹۱/۲/۳۰